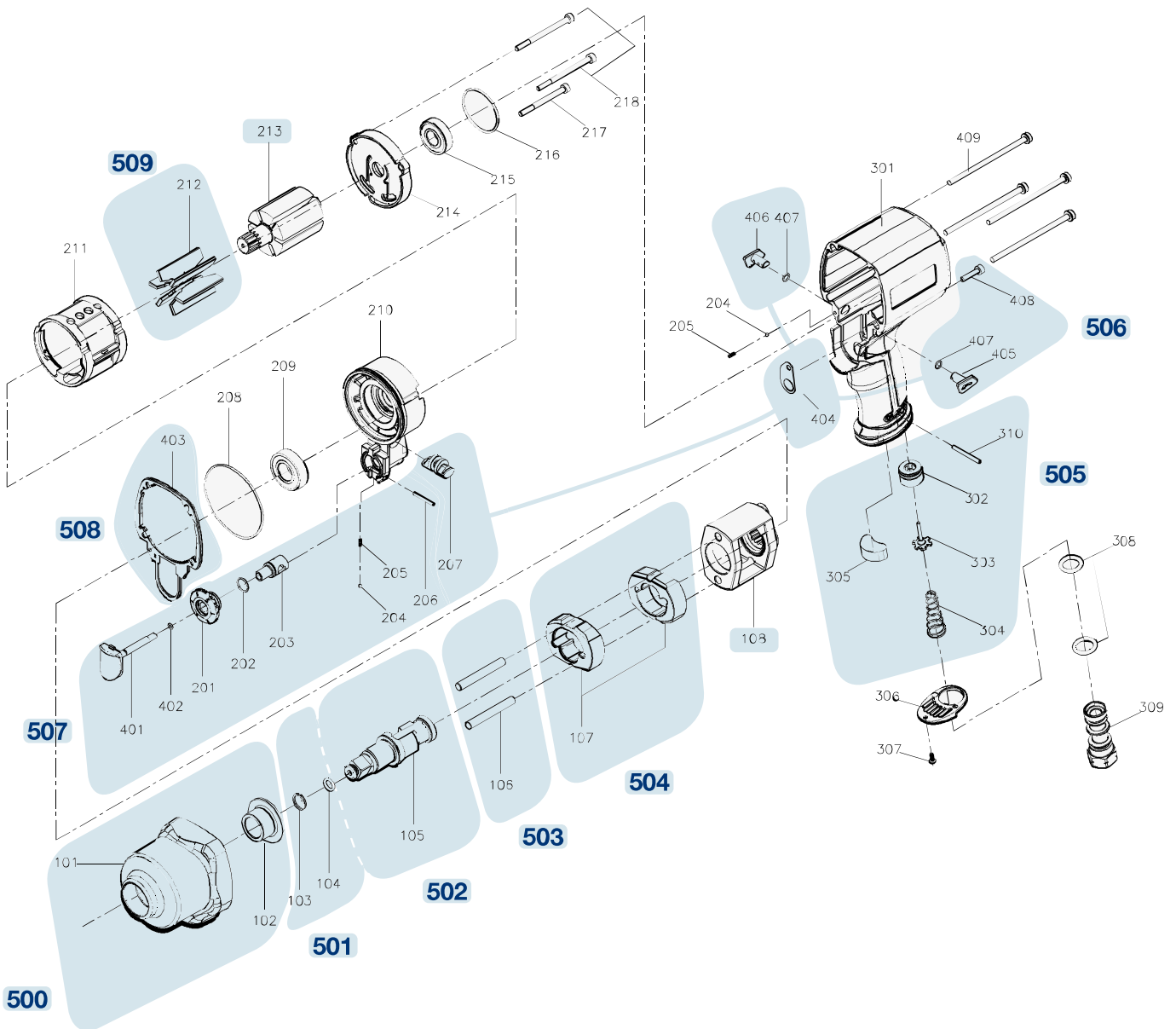




# Ersatzteile 9013 M

Spare parts · Pièces de rechange



Pos	HAZET No.	Bezeichnung	Designation	Désignation	
108	9013 M-01	Schlagwerk-Korb	Striking mechanism frame	Cage de mécanisme de frappe	1
213	9013 M-02	Rotor	Rotor	Rotor	1
500	9013 M-03/2	Gehäuse · vorne · Inhalt: 101 · 102	Housing · front · Contents: 101 · 102	Boîtier · avant · Contenu : 101 · 102	2
501	9013 M-04/2	Ring Satz · Inhalt: 103 · 104	Ring set · Contents: 103 · 104	Jeu de bagues · Contenu : 103 · 104	2
502	9013 M-05/3	Vierkant · mit Ring Satz · Inhalt: 103 · 104 · 105	Square · with ring set · Contents: 103 · 104 · 105	Carré · avec jeu de bagues · Contenu : 103 · 104 · 105	3
503	9013 M-06/2	Stift · Inhalt: 106 (2x)	Pin · Contents: 106 (2x)	Goupille · Contenu : 106 (2x)	2

Pos	HAZET No.	Bezeichnung	Designation	Désignation	
504	9013 M-07/2	Schlagwerk- / Hammer Satz · Inhalt: 107 (2x)	Striking mechanism / hammer set · Contents: 107 (2x)	Jeu de mécanismes de frappe / de marteaux · Contenu : 107 (2x)	2
505	9013 M-08/2	Ventileinheit · Inhalt: 302 · 303 · 304 · 305 · 310	Valve unit · Contents: 302 · 303 · 304 · 305 · 310	Unité de soupape · Contenu : 302 · 303 · 304 · 305 · 310	5
506	9013 M-09/7	Umschalter · Inhalt: 207 · 404 · 405 · 406 · 407 (2x) · 408	Toggle switch · Contents: 207 · 404 · 405 · 406 · 407 (2x) · 408	Commutateur · Contenu : 207 · 404 · 405 · 406 · 407 (2x) · 408	7
507	9013 M-010/8	Betätigungshebel · Inhalt: 201 · 202 · 203 · 204 · 205 · 206 · 401 · 402	Operating lever · Contents: 201 · 202 · 203 · 204 · 205 · 206 · 401 · 402	Gâchette · Contenu : 201 · 202 · 203 · 204 · 205 · 206 · 401 · 402	8
508	9013 M-011/5	Gehäusedichtung · Inhalt: 403 (5x)	Housing seal · Contents: 403 (5x)	Joint de boîtier · Contenu : 403 (5x)	5
509	9013 M-012/6	Lamellen · Inhalt: 212 (6x)	Blades · Contents: 212 (6x)	Lamelles · Contenu : 212 (6x)	6



DE

HAZET Service online:  
[www.hazet.de/de/home/service/](http://www.hazet.de/de/home/service/)



EN







DE

HAZET Ersatzteil-Shop  
HAZET Spare-parts-shop:  
[www.hazet.de/ersatzteil-shop](http://www.hazet.de/ersatzteil-shop)



EN

Zur Bestellung und für Rückfragen wenden Sie sich bitte an unsere Service-Abteilung  
For Orders and questions please refer to our service-centre  
 +49 (0) 21 91 / 7 92 355 ·  [service-center@hazet.de](mailto:service-center@hazet.de)

**HAZET-WERK** – Hermann Zerver GmbH & Co. KG ·  10 04 61 · 42804 REMSCHEID  
 Güldenwerther Bahnhofstrasse 25 – 29 · 42857 REMSCHEID · GERMANY